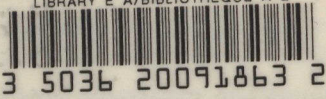


LIBRARY E A/BIBLIOTHEQUE A E



L'Ambassadeur du Canada aux Etats-Unis d'A
pour les Etats-Unis d'Amerique

AMBASSADE DU CANADA

0691, 18 March, C.D. NOTING WASHINGTON (D.C.), le 31 mars 1960

N. 188

MONSIEUR LE SECRETAIRE D'ETAT.

Me référant à votre Note du 31 mars relative à l'attribution définitive de la
propriété des installations CANOL sises au Canada, j'ai l'honneur de vous faire
connaître que le Gouvernement canadien est heureux d'accepter les propositions
énoncées dans votre Note; celle-ci et la présente réponse constitueront un
accord entrant en vigueur aujourd'hui même. Le Gouvernement canadien
accepte aussi que le présent Accord annule et remplace tous accords antérieurs
entre nos deux Gouvernements dont les dispositions ou parties des dispositions
ont trait aux installations CANOL visées par le présent Accord.
Veuillez agréer, Monsieur le Secrétaire d'Etat, les assurances de ma très
haute considération.

A. D. P. HEENEY

A. D. P. HEENEY

The Honourable Christian A. Herter,
Secretary of State for the United States of America,
Washington, D.C.

The Honourable Christian A. Herter,
Secretary of State
for the United States of America,
Washington (D.C.)